



UiO • **Universitetet i Oslo**

**Jon Christian Fløysvik Nordrum og Johan L. Tønnesson:**  
Bachelorprogrammet Klart språk – et samarbeid mellom HF  
og JUS.



## Hvorfor studieprogram i klart språk nå?

- Hvordan kan vi spare tid og penger ved å skrive og snakke klart, og hvordan kan vi måle effekt av klarspråkinnsats?
- Hvordan skal det offentlige kommunisere slik at demokratiet og rettssikkerheten styrkes?
- Hvordan møte de akselerende samfunnsendringene (teknologi, migrasjon/integrering, trusler mot demokratiet)?

## «Klarspråk»?

- Klart skriftlig og muntlig språk dreier seg om rettskriving og stemmebruk, men også langt mer: Det skaper tillit mellom det offentlige og befolkningen. Det gir bedre og mer brukervennlige tjenester og en effektiv forvaltning.
- «Klarspråk er kommunikasjon med så tydelig ordlyd, struktur og visuell utforming at leserne i målgruppen finner informasjonen de trenger, forstår den og kan bruke den.»  
(Den internasjonale klarspråkdefinisjonen)

## **Vårt løfte til studentene: «På dette programmet lærer du blant annet å ...**

- Formulere deg klart, muntlig, skriftlig og multimodalt.
- beherske norsk rettskriving
- tilpasse språk og tekst til ulike situasjoner og mottakere
- vurdere tekster og veilede andre i skriving
- gjøre rede for prinsippene for klarspråk i forvaltningen»

## Stort rom for **juridisk perspektiv** og **valgfrihet**

|             |   |   |  |
|-------------|---|---|--|
| 6. semester | Klarspråklig bacheloroppgave                          | Praksisopphold                                    |  |
| 5. semester | Klarspråklig metode - arbeidsformer og målingsmetoder | Fritt emne  | Emne i støttegruppe                      |
| 4. semester | Utenlandsopphold eller frie emner                     |   |  |
| 3. semester | Valgfritt emne i fordypningsgruppe                    | Emne i støttegruppe                               | Emne i støttegruppe                      |
| 2. semester | <u>Klart språk, demokrati og rettssikkerhet</u>       | <u>Examen philosophicum</u>                       | Emne i støttegruppe                      |
| 1. semester | <u>Norsk grammatikk</u>                               | <u>Språk og retorikk i myndighetenes sakprosa</u> | <u>Examen facultatum, språkvitenskap</u> |

## JUS-emner for klarspråkstudenter

- JUROFF 1201 – Introduksjon til forvaltningsrett
- JUR1502 – Lovgivningslære
- FINF1001 Digital forvaltning
- JUR 1630– Privacy and Data Protection
- JUR1671 – Legal Technology: Artificial Intelligence and Law
- JUR1690 – Robot Regulation
- JUR1550 – Helserett
- JUR1580 – Kommunalrett
- JUR1960 – Trygderett
- JUR1120 – Utlendingsrett
- RSOS1801 – Innføring i rettssosiologi
- KRIM2919 – Politi, makt og samfunn

# Eksempel: digital velferdsforvaltning

- JUROFF 1201 – Introduksjon til forvaltningsrett
- JUR1960 – Trygderett
- JUR1502 – Lovgivningslære
  
- FINF1001 Digital forvaltning
- JUR 1630– Privacy and Data Protection
- JUR1671 – Legal Technology: Artificial Intelligence and Law
- JUR1690 – Robot Regulation

## Mandat for JOU om hendelsesorientert forvaltning

### Bakgrunn for oppdraget

[Digital Agenda for Norge \(Meld.St 27\)](#) stadfester at det offentlige skal tilby offentlige tjenester med brukeren i sentrum, at det skal lages helhetlige digitale tjenester og at bruker skal levere informasjon til forvaltningen kun en gang. Dette skal gjøres for å gi en brukerrettet og effektiv forvaltning. I tillegg pekes det på at man gjennom bruk og viderebruk/gjenbruk av data i offentlig sektor vil bidra til verdiskaping både innenfor og utenfor offentlig sektor.

Teknologien åpner for nye måter å levere tjenester og ytelser på, der man ved hendelser automatisk fanger oppdaterte data og kan agere automatisk på bakgrunn av disse. Et trivielt eksempel er barnetrygd som utbetales automatisk på bakgrunn av fødselsmelding. Det finnes lignende ønsker rundt tildeling av barnehageplass.



Foto: pixabay.com

[NAV IT har lansert en teknologi-konsept de kaller \*Livet er en strøm av hendelser\* \(LEESAH\)](#), hvor man i stedet for å lage store databaser ser for seg en strøm av hendelser. Dette arbeidet er blitt et forblide for digitalisering av offentlig sektor, men hvilke problemstillinger og utfordringer står vi overfor når man bygger den digitale velferdsstaten basert på innbyggernes livshendelser?

[Om oppdragsgiver](#)

## Felles interesser mellom JUS og HF

- Tekster må forstås i kontekst
  - Jussen gjennomsyrrer de fleste institusjonene
  - Det er tekstene vi lever av
- Språk, tekst og sjanger er redskaper for handling
  - Vi kan kvalifisere, påstå, love, beordre, gi direktiver og uttrykke følelser
- Ingen slipper unna retorikken
  - Modalitet (jf. tjenlig juridisk vaghet)
  - Metaforer (jf. «nett-pirat»)
  - Agensskjuling («Det er bestemt at ...»)
  - Med mye mer